



HOME DEFENSE[®] MAX^{™/MC}

NO-PEST[®] INSECTICIDE STRIP/PLAQUETTE INSECTICIDE

**DO NOT OPEN UNTIL READY FOR USE. READ THE ENTIRE LABEL BEFORE USING.
SLIGHT ODOUR UPON OPENING IS HARMLESS AND TEMPORARY.**

**NE PAS OUVRIR AVANT L'UTILISATION. LIRE TOUTE L'ÉTIQUETTE AVANT L'UTILISATION.
L'ODEUR LÉGÈRE À L'OUVERTURE EST TEMPORAIRE ET INOFFENSIVE.**

DIRECTIONS FOR USE:

This package contains one resin vaporizer strip impregnated with dichlorvos insecticide, in a sealed pouch to prevent vapour loss. For use, remove the strip from the pouch and suspend with the accompanying hook in an enclosed space of up to 30 cubic metres. The strip gives off a virtually odourless insecticidal vapour which will provide control of flies, mosquitoes and other small flying insects for up to four months. The strip is NOT designed to repel or kill insects instantly. Allow free air movement but hang strips away from open windows and doors where excessive ventilation may reduce efficiency. Strips should be at least 3 metres apart.

USES:

- For use in unoccupied areas. Not for use in homes except garages, attics, crawl spaces and sheds, occupied for less than 4 hours per day.
- Also for use in the following areas: animal & farm buildings, milk rooms (avoid contamination of milk or milking equipment), motels, restaurants (non-food areas only), food processing plants (non-food areas only), industrial and commercial locations, kennels, garbage storage areas and containers, and similar enclosed spaces, if areas are occupied for less than 4 hours per day.
- Also for use in cottages, cabins and trailers; if areas are to be unoccupied for 4 months following placement of strips.

PRECAUTIONS:

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN AND PETS. To avoid misuse, observe the following precautions. Wash hands after handling. Do not use in areas where the chronically ill may be exposed. Certain tropical fish and caged birds may be harmed by continuous exposure to vapour. Do not use in areas where beekeeping equipment and/or supplies are stored. Follow good sanitary practice by regular collection and disposal of dead insects.

FIRST AID:

SEE A DOCTOR or contact a poison control centre **IMMEDIATELY** if poisoning is suspected. **If in eyes**, hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15-20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. Call a poison control centre or doctor for treatment advice. **If inhaled**, move person to fresh air. If person is not breathing, call 911 or an ambulance, then give artificial respiration, preferable by mouth-to-mouth, if possible. Call a poison control centre or doctor for further treatment advice. **If on skin**, take off contaminated clothing. Rinse skin immediately with plenty of water for 15-20 minutes. Call a poison control centre or doctor for treatment advice. **If strip is licked**, call a poison control centre or doctor immediately for treatment advice. Do not induce vomiting unless told to do so by a poison control centre or doctor. Do not give any liquid to the person. Do not give anything by mouth to an unconscious person. Take container, label or product name and Pest Control Product Registration Number with you when seeking medical attention.

TOXICOLOGICAL INFORMATION:

This product contains an organophosphate insecticide, dichlorvos, which is a cholinesterase inhibitor. Atropine is an antidote, 2-PAM may be useful.

DISPOSAL:

Do not reuse empty packaging. Wrap and dispose of empty package and used strip with household garbage.

NOTICE TO USER:

This pest control product is to be used only in accordance with the directions on the label. It is an offence under the *Pest Control Products Act* to use this product in a way that is inconsistent with the directions on the label. The user assumes the risk to persons or property that arises from any such use of this product.

Scotts No-Quibble Guarantee[®]

If for any reason you, the consumer, are not satisfied after using this product, you are entitled to get your money back. Simply send us proof of purchase and we will mail you a refund cheque promptly.

©/TM used under license by Scotts Canada Ltd.
©2017 Scotts Canada Ltd. World rights reserved.

Questions, Comments or Medical Information:

Product Use Information: **1-800-668-5669**
Website: **www.ortho.ca**

Questions, remarques ou information médicale :

Renseignements sur le produit : **1-800-668-5669**
Site Internet : **www.ortho.ca**

MODE D'EMPLOI :

Cet emballage contient une plaquette de résine, imprégnée de l'insecticide dichlorvos, dans une pochette scellée qui empêche les fuites de vapeurs. Pour l'utiliser, retirer la plaquette de la pochette et la suspendre avec le crochet joint dans un endroit fermé allant jusqu'à 30 mètres cubes. La plaquette libère des vapeurs insecticides pratiquement inodores qui contrôlent mouches, moustiques et autres petits insectes volants pendant une période pouvant aller jusqu'à 4 mois. Cette plaquette n'est PAS conçue pour éloigner ou détruire les insectes instantanément. Laisser l'air circuler librement autour de la plaquette, mais la suspendre loin des fenêtres et des portes car l'aération excessive peut en réduire l'efficacité. Espacer les plaquettes d'au moins trois mètres.

UTILISATIONS :

- Utiliser dans les zones inoccupées. Ne pas utiliser dans les résidences, à l'exception des garages, greniers, vides sanitaires et remises, occupés pendant moins de 4 heures par jour.
- Utiliser également aux endroits suivants : bâtiments d'élevage et agricoles, laiteries (éviter de contaminer le lait ou le matériel de traite), motels, restaurants (aires non alimentaires seulement), usines de transformation des aliments (aires non alimentaires seulement), établissements industriels et commerciaux, chenils, aires d'entreposage des aliments et conteneurs, et autres espaces similaires fermés, si ces endroits sont occupés pendant moins de 4 heures par jour.
- Utiliser également dans les chalets, cabines et remorques, si ces endroits sont inoccupés pendant quatre mois suivant l'utilisation des plaquettes.

PRÉCAUTIONS :

GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS ET DES ANIMAUX DE COMPAGNIE. Pour éviter les emplois inappropriés, prendre les précautions qui suivent. Se laver les mains après avoir manipulé la plaquette. Ne pas utiliser dans les endroits où vivent des personnes souffrant de maladies chroniques. L'exposition continue aux vapeurs insecticides peut s'avérer nocive pour certains poisons tropicaux ou pour les oiseaux en cage. Ne pas utiliser dans les aires de rangement de matériel apicole. Adopter de bonnes habitudes d'hygiène en ramassant régulièrement et en jetant les insectes morts.

PREMIERS SOINS :

Si on soupçonne un empoisonnement, **VOIR UN MÉDECIN** ou communiquer avec un centre antipoison **IMMÉDIATEMENT**. **En cas d'inhalation**, déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. **En cas de contact avec les yeux**, garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles contactées au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'œil. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. **En cas de contact avec la peau**, enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. **En cas d'ingestion**, appeler un centre antipoison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre antipoison ou le médecin. Ne donner aucun liquide à la personne empoisonnée. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente. Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'identification lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES :

Ce produit contient un insecticide organophosphoré, le dichlorvos, qui est un inhibiteur de la cholinestérase. L'atropine est l'antidote indiqué. Le 2-PAM peut s'avérer utile.

ÉLIMINATION :

Ne pas réutiliser l'emballage vide. Envelopper et jeter la plaquette usée et l'emballage vide avec les ordures ménagères.

AVIS À L'UTILISATEUR :

Ce produit antiparasitaire doit être employé strictement selon le mode d'emploi qui figure sur la présente étiquette. L'emploi non conforme à ce mode d'emploi constitue une infraction à la *Loi sur les produits antiparasitaires*. L'utilisateur assume les risques de blessures aux personnes ou de dommages aux biens que l'utilisation du produit peut entraîner.

Garantie inconditionnelle de Scotts[™]

Si vous, le consommateur, n'êtes pas satisfait avec ce produit, pour une raison ou pour une autre, nous vous remboursons votre argent. Envoyez simplement une preuve d'achat et nous posterons rapidement votre remboursement.

©/MC utilisés en vertu de la licence accordée par Scotts Canada Ltée
©2017 Scotts Canada Ltée. Droits mondiaux réservés.

BG5961

80% SIZE
12-digit UPC-A
(non-suppressed)
For Position Only
5
2 6761 24007
6